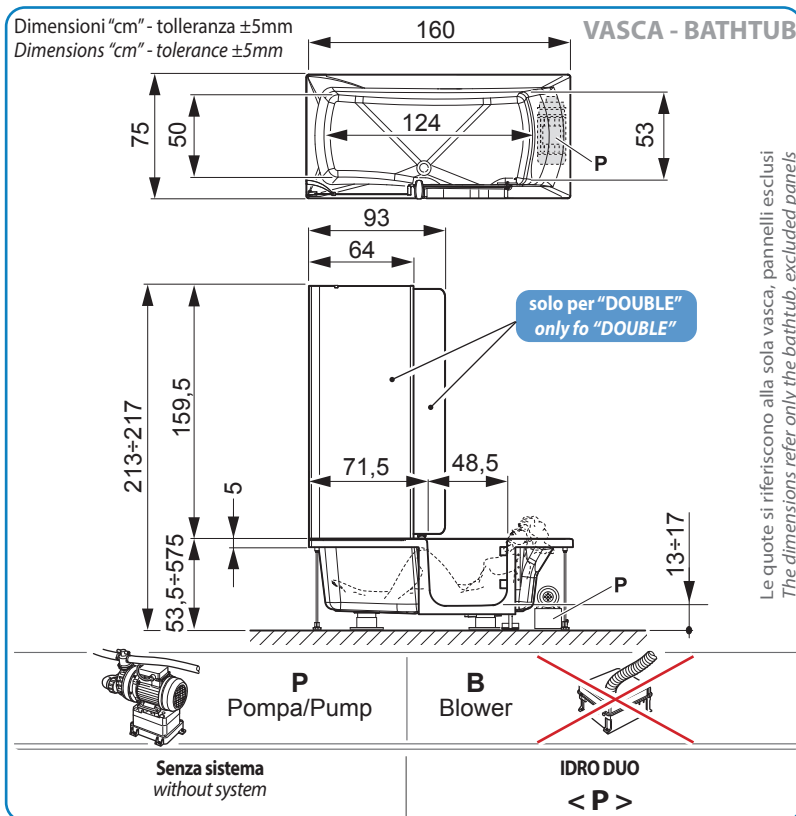


VASCA
BATHTUB

SINGLE/DOUBLE - 160x75



Dati tecnici (B = blower aria) (P = pompa acqua)	Technical data (B= air blower) (P= water pump)		Senza sistema without system	IDRO DUO
Tensione	Voltage	V~	--	230
Frequenza	Frequency	Hz	--	50
Potenza assorbita totale	Total power absorption	W	--	550
Potenza assorbita pompa	Pump power absorption	W	--	550
Potenza assorbita blower	Blower power absorption	W	--	--
Potenza mantenim. tempertura	Temp. maintenance absorb.	W	--	--
Ossigeno	Oxygen	W	--	--
Corrente massima	Max current	A	--	2,5
Allaccio acqua fredda e calda ⁽¹⁾	Cold and hot water fittings ⁽¹⁾		1/2"	1/2"
Scarico	Waste trap	ø mm	40	40
Cavo alimentazione	Power cable			
Cavo equipotenziale	Equipotent. cable	mt	--	2
Pressione di rete ⁽²⁾	Operatin pressure ⁽²⁾	atm	2÷4	2÷4
Portata acqua	Water delivery	l/min	8÷13	8÷13
Peso netto ^(±5 kg)	Net weighth ^(±5 kg)	kg	35	40
Volume acqua	Water volume	l	240	240

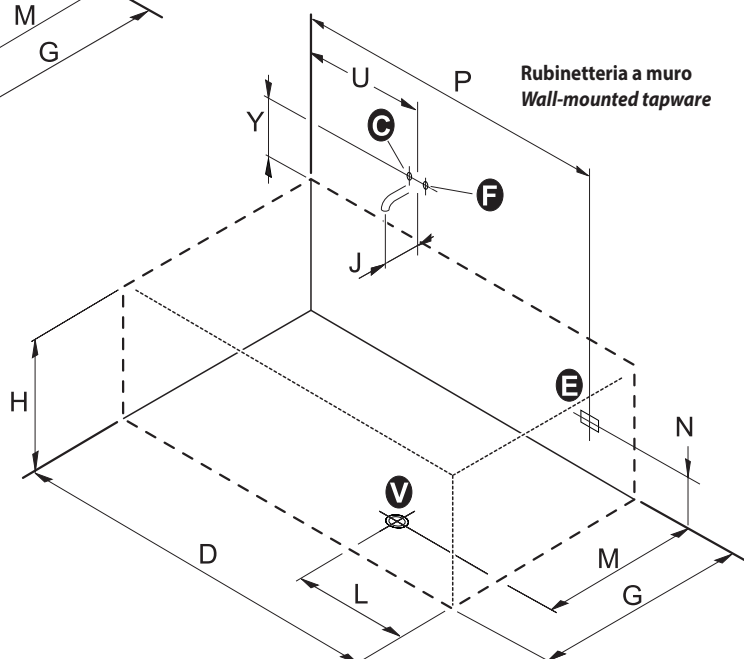
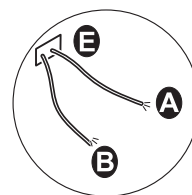
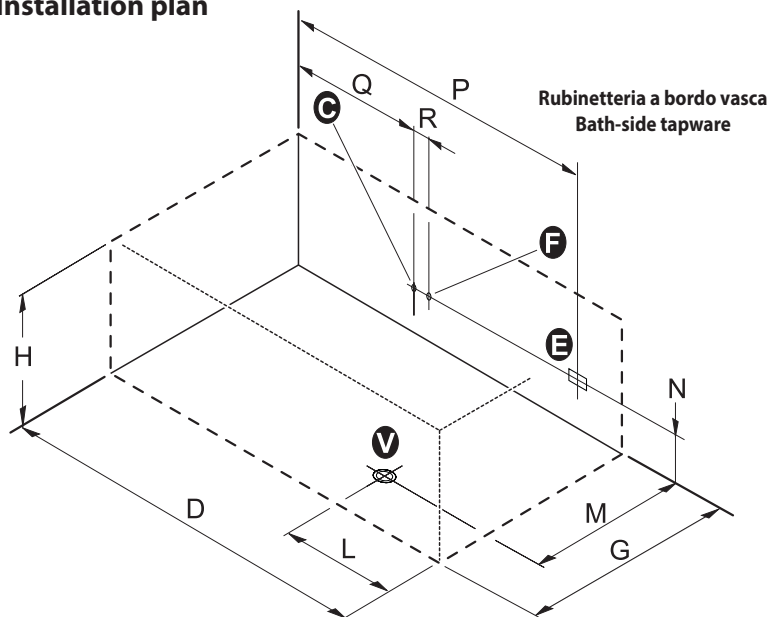
⁽¹⁾ Prevedere due tubi flessibili

⁽²⁾ Per pressioni superiori a 5 bar installare un riduttore di pressione a monte della tubatura.

⁽¹⁾ To preview two flexible pipes.

⁽²⁾ If the water pressure exceeds 5 bars, a pressure reducer should be fitted upstream from the feed pipe.

Schema di installazione
Installation plan



Versione "Senza sistema":
NO predisposizioni "A" - "B" - "E"
"Without system" version:
NO predispositions "A" - "B" - "E"

Versione "Senza sistema"
+ **SOUNDLIGHT SYSTEM** (opzionale):
SI predisposizioni "A" - "B" - "E"
"Without system" version
+ **SOUNDLIGHT SYSTEM** (opzionale):
YES predispositions "A" - "B" - "E"

Il disegno rappresenta la versione DESTRA. La versione SINISTRA è speculare.
The drawing show the RIGHT side version. The LEFT side version is mirror-like.

A - Allaccio elettrico per idromassaggio IPX5
(scatola con pressacavo PG13,5) Tensione 230V CA (max)
Uscita cavo alimentaz. mt.2 tipo H05-3x2,5 mm² o 3x4,0 mm²
(a seconda del sistema)

B - Uscita cavo equipotenziale - lunghezza 2 mt

C - Attacco acqua calda per rubinetteria 1/2"

F - Attacco acqua fredda per rubinetteria 1/2"

E - Area cavi alimentazione elettrica

V - Scarico a pavimento ø 40mm

L'installazione deve avvenire a pavimento e pareti finite.

A - Electrical connect. for IPX5 box
(PG13,5 junction box with cable seal) 230 V AC (max.)
Voltage 2 m. power cable output, H05-3x2,5 mm² o 3x4,0 mm²
type (based on the system type).

B - Equipotential bonding conductor output - lenght 2mt

C - Hot water fitting for 1/2" tapware

F - Cold water fitting for 1/2" tapware

E - Line cord area

V - ø40mm drain fitting

Installation should occur once both the floor and walls are completed.

Misure sono in "cm"
Measurement in "cm"

D = 160 **Q** = 60

G = 75 **R** = 8

H = 53,5÷57,5 **U** = 55

L = 60 **Y** = 13

M = 50 **J** = min. 13

N = 35

P = 140

Accertarsi che l'impianto elettrico dello stabile sia conforme alle norme CEI 64.8 e protetto da un interruttore differenziale accertandosi che l'impianto di messa a terra sia efficiente e conforme alle disposizioni CEI. Il collegamento elettrico dell'impianto idromassaggio, va eseguito in modo fisso e permanente e deve essere controllato da un interruttore omipolare con apertura dei contatti di almeno 3 mm, ed avere un potere di interruzione pari a 16A o 25A (a seconda del tipo di sistema), posto fuori dalle zone 0,1,2,3 e comunque lontano da possibili erogazioni o spruzzi d'acqua.

Il cavo di alimentazione alla centralina, deve essere del tipo H05 a tre conduttori di sezione non inferiore a 2,5 mm² o 4,0 mm² (a seconda del tipo di sistema). Per il passaggio nelle pareti di detto cavo, usare l'apposito tubo corrugato di tipo PT.

La responsabilità del Costruttore decade nel caso in cui i componenti elettrici dell'apparecchio, vengano manomessi o sostituiti con ricambi non originali e/o non riconosciuti conformi dal Costruttore.

Make sure the building electrical installation conforms to the EIC 64.8 standard and that it is protected by a magnetic circuit breaker, ascertaining also that the grounding terminal is efficient and fully compliant with IEC provisions. The electrical connection of the bathtub shall be carried out permanently and be monitored by a single-pole switch, whose contacts can open 3mm at least and featuring a cut-out capacity equal to 16A or 25A (based on the system type), located outside areas 0, 1, 2 and 3 and at any rate, as far as possible from water supply or jets.

The power-cord to the controller must be H05 with a three conductor cross-section is not less than 2,5mm² or 4,0 mm² (based on the system type). To drive the cord through the walls, use the appropriately supplied PT corrugated pipe.

This warranty is void if failure has resulted from the electrical components of the appliance being either tampered with or replaced by second-hand spare parts, and/or spare parts whose conformity is not acknowledged by the manufacturer.

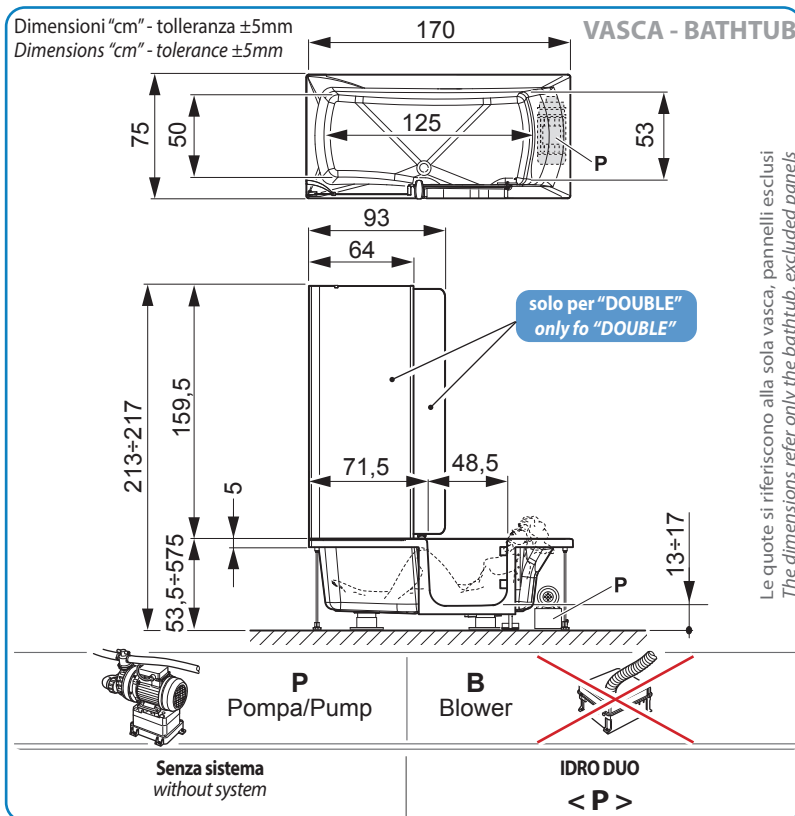
IL COSTRUTTORE NON E' RESPONSABILE PER I DANNI DOVUTI AD UNA ERRATA O NON CONFORME INSTALLAZIONE.

IN NO EVENT SHALL THE MANUFACTURER BE LIABLE FOR ANY DAMAGES WHATSOEVER THAT MAY ARISE FROM INAPPROPRIATE AND NON-COMPLIANT INSTALLATION PROCEDURES.

I dati e le caratteristiche indicate non impegnano la SFA S.p.A., che si riserva il diritto di apportare tutte le modifiche ritenute opportune senza obbligo di preavviso o sostituzione
Neither the information nor the characteristics reported are binding for SFA S.p.A. which reserves the right to make any improvements, as deemed necessary, without notice or with no liability to replacement.

VASCA
BATHTUB

SINGLE/DOUBLE - 170x75



Le quote si riferiscono alla sola vasca, pannelli esclusi
The dimensions refer only the bathtub, excluded panels



Dati tecnici		Technical data		Senza sistema without system		IDRO DUO	
(B = blower aria) (P = pompa acqua)		(B= air blower) (P= water pump)					
Tensione	Voltage	V~		--		230	
Frequenza	Frequency	Hz		--		50	
Potenza assorbita totale	Total power absorption	W		--		550	
Potenza assorbita pompa	Pump power absorption	W		--		550	
Potenza assorbita blower	Blower power absorption	W		--		--	
Potenza mantenim. tempertura	Temp. maintenance absorb.	W		--		--	
Ossigeno	Oxygen	W		--		--	
Corrente massima	Max current	A		--		2,5	
Allaccio acqua fredda e calda ⁽¹⁾	Cold and hot water fittings ⁽¹⁾			1/2"		1/2"	
Scarico	Waste trap	ø mm		40		40	
Cavo alimentazione	Power cable						
Cavo equipotenziale	Equipotent. cable	mt		--		2	
Pressione di rete ⁽²⁾	Operatin pressure ⁽²⁾	atm		2÷4		2÷4	
Portata acqua	Water delivery	l/min		8÷13		8÷13	
Peso netto ^(±5 kg)	Net weight ^(±5 kg)	kg		40		45	
Volume acqua	Water volume	l		250		250	

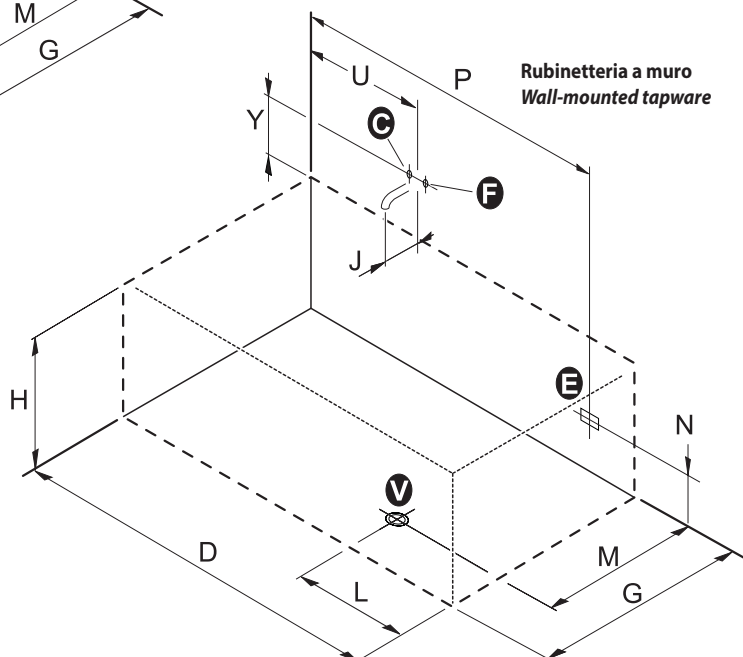
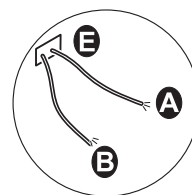
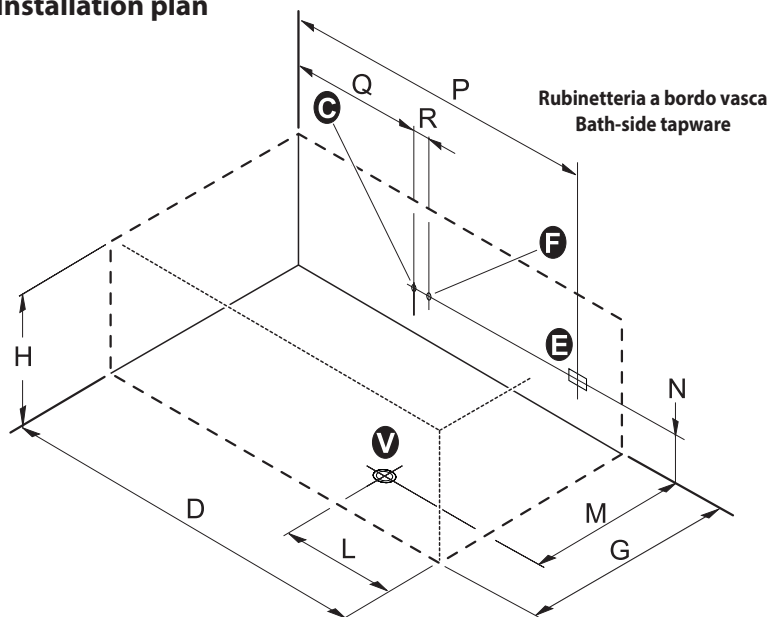
⁽¹⁾ Prevedere due tubi flessibili

⁽²⁾ Per pressioni superiori a 5 bar installare un riduttore di pressione a monte della tubatura.

⁽¹⁾ To preview two flexible pipes.

⁽²⁾ If the water pressure exceeds 5 bars, a pressure reducer should be fitted upstream from the feed pipe.

Schema di installazione
Installation plan



Versione "Senza sistema":
NO predisposizioni "A" - "B" - "E"
"Without system" version:
NO predispositions "A" - "B" - "E"

Versione "Senza sistema"
+ **SOUNDLIGHT SYSTEM** (opzionale):
SI predisposizioni "A" - "B" - "E"
"Without system" version
+ **SOUNDLIGHT SYSTEM** (opzionale):
YES predispositions "A" - "B" - "E"

Il disegno rappresenta la versione DESTRA. La versione SINISTRA è speculare.
The drawing show the RIGHT side version. The LEFT side version is mirror-like.

A - Allaccio elettrico per idromassaggio IPX5
(scatola con pressacavo PG13,5) Tensione 230V CA (max)
Uscita cavo alimentaz. mt.2 tipo H05-3x2,5 mm² o 3x4,0 mm²
(a seconda del sistema)

B - Uscita cavo equipotenziale - lunghezza 2 mt

C - Attacco acqua calda per rubinetteria 1/2"

F - Attacco acqua fredda per rubinetteria 1/2"

E - Area cavi alimentazione elettrica

V - Scarico a pavimento ø 40mm

L'installazione deve avvenire a pavimento e pareti finite.

A - Electrical connect. for IPX5 box
(PG13,5 junction box with cable seal) 230 V AC (max.)
Voltage 2 m. power cable output, H05-3x2,5 mm² o 3x4,0 mm²
type (based on the system type).

B - Equipotential bonding conductor output - lenght 2mt

C - Hot water fitting for 1/2" tapware

F - Cold water fitting for 1/2" tapware

E - Line cord area

V - ø 40mm drain fitting

Installation should occur once both the floor and walls are completed.

Misure sono in "cm"
Measurement in "cm"

D =	170	Q =	60
G =	75	R =	8
H =	53,5÷57,5	U =	55
L =	60	Y =	13
M =	50	J =	min. 13
N =	35		
P =	140		

Accertarsi che l'impianto elettrico dello stabile sia conforme alle norme CEI 64.8 e protetto da un interruttore differenziale accertandosi che l'impianto di messa a terra sia efficiente e conforme alle disposizioni CEI. Il collegamento elettrico dell'impianto idromassaggio, va eseguito in modo fisso e permanente e deve essere controllato da un interruttore omipolare con apertura dei contatti di almeno 3 mm, ed avere un potere di interruzione pari a 16A o 25A (a seconda del tipo di sistema), posto fuori dalle zone 0,1,2,3 e comunque lontano da possibili erogazioni o spruzzi d'acqua.

Il cavo di alimentazione alla centralina, deve essere del tipo H05 a tre conduttori di sezione non inferiore a 2,5 mm² o 4,0 mm² (a seconda del tipo di sistema). Per il passaggio nelle pareti di detto cavo, usare l'apposito tubo corrugato di tipo PT.

La responsabilità del Costruttore decade nel caso in cui i componenti elettrici dell'apparecchio, vengano manomessi o sostituiti con ricambi non originali e/o non riconosciuti conformi dal Costruttore.

Make sure the building electrical installation conforms to the EIC 64.8 standard and that it is protected by a magnetic circuit breaker, ascertaining also that the grounding terminal is efficient and fully compliant with IEC provisions. The electrical connection of the bathtub shall be carried out permanently and be monitored by a single-pole switch, whose contacts can open 3mm at least and featuring a cut-out capacity equal to 16A or 25A (based on the system type), located outside areas 0, 1, 2 and 3 and at any rate, as far as possible from water supply or jets.

The power-cord to the controller must be H05 with a three conductor cross-section is not less than 2,5mm² or 4,0 mm² (based on the system type). To drive the cord through the walls, use the appropriately supplied PT corrugated pipe.

This warranty is void if failure has resulted from the electrical components of the appliance being either tampered with or replaced by second-hand spare parts, and/or spare parts whose conformity is not acknowledged by the manufacturer.

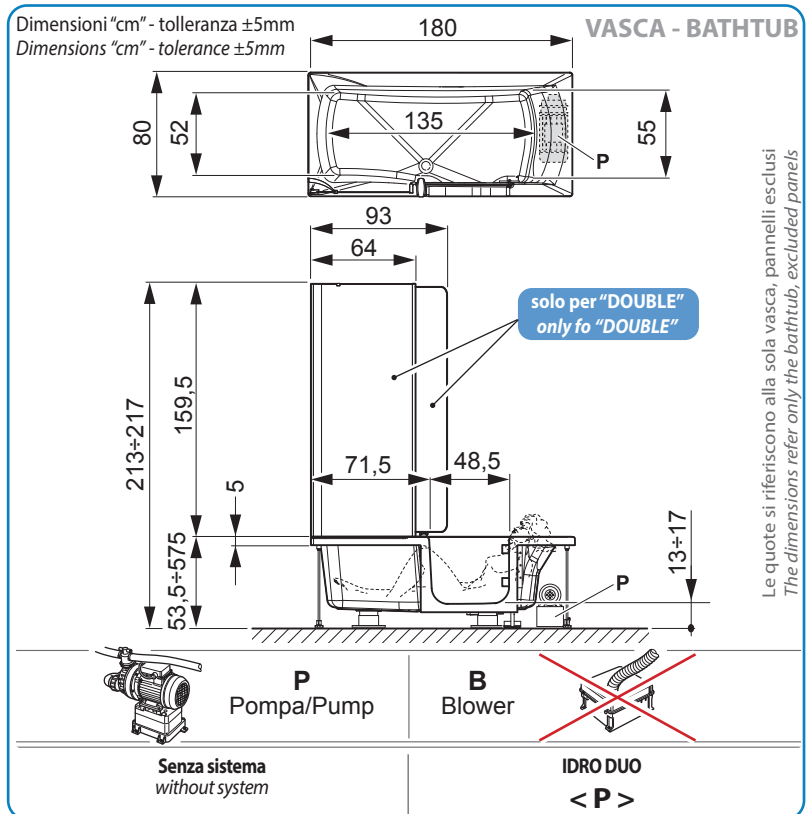
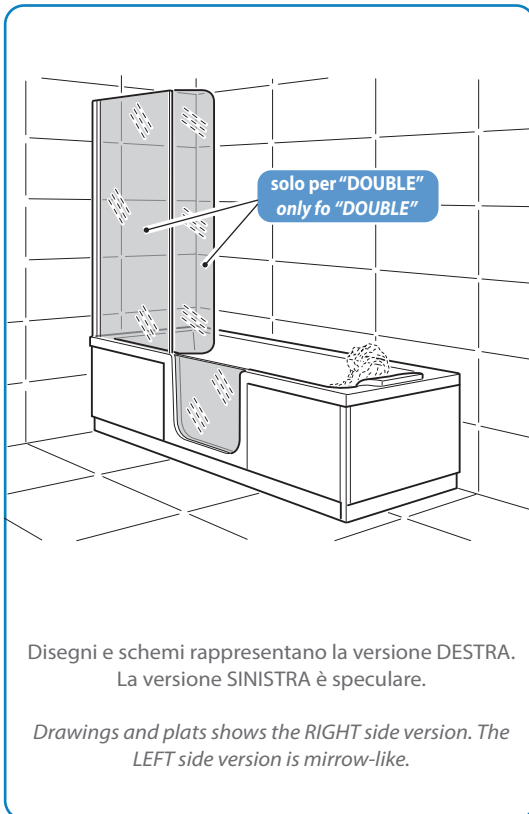
IL COSTRUTTORE NON E' RESPONSABILE PER I DANNI DOVUTI AD UNA ERRATA O NON CONFORME INSTALLAZIONE.

IN NO EVENT SHALL THE MANUFACTURER BE LIABLE FOR ANY DAMAGES WHATSOEVER THAT MAY ARISE FROM INAPPROPRIATE AND NON-COMPLIANT INSTALLATION PROCEDURES.

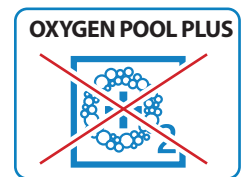
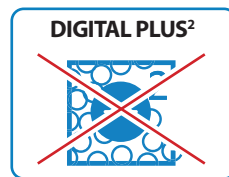
I dati e le caratteristiche indicate non impegnano la SFA S.p.A., che si riserva il diritto di apportare tutte le modifiche ritenute opportune senza obbligo di preavviso o sostituzione
Neither the information nor the characteristics reported are binding for SFA S.p.A. which reserves the right to make any improvements, as deemed necessary, without notice or with no liability to replacement.

VASCA
BATHTUB

SINGLE/DOUBLE - 180x80



Le quote si riferiscono alla sola vasca, pannelli esclusi
The dimensions refer only the bathtub, excluded panels



Dati tecnici		Technical data		Senza sistema without system		IDRO DUO	
(B = blower aria) (P = pompa acqua)		(B= air blower) (P= water pump)					
Tensione	Voltage	V~		--		230	
Frequenza	Frequency	Hz		--		50	
Potenza assorbita totale	Total power absorption	W		--		550	
Potenza assorbita pompa	Pump power absorption	W		--		550	
Potenza assorbita blower	Blower power absorption	W		--		--	
Potenza mantenim. tempertura	Temp. maintenance absorb.	W		--		--	
Ossigeno	Oxygen	W		--		--	
Corrente massima	Max current	A		--		2,5	
Allaccio acqua fredda e calda ⁽¹⁾	Cold and hot water fittings ⁽¹⁾			1/2"		1/2"	
Scarico	Waste trap	ø mm		40		40	
Cavo alimentazione	Power cable						
Cavo equipotenziale	Equipotent. cable	mt		--		2	
Pressione di rete ⁽²⁾	Operatin pressure ⁽²⁾	atm		2÷4		2÷4	
Portata acqua	Water delivery	l/min		8÷13		8÷13	
Peso netto ^(±5 kg)	Net weight ^(±5 kg)	kg		50		55	
Volume acqua	Water volume	l		280		280	

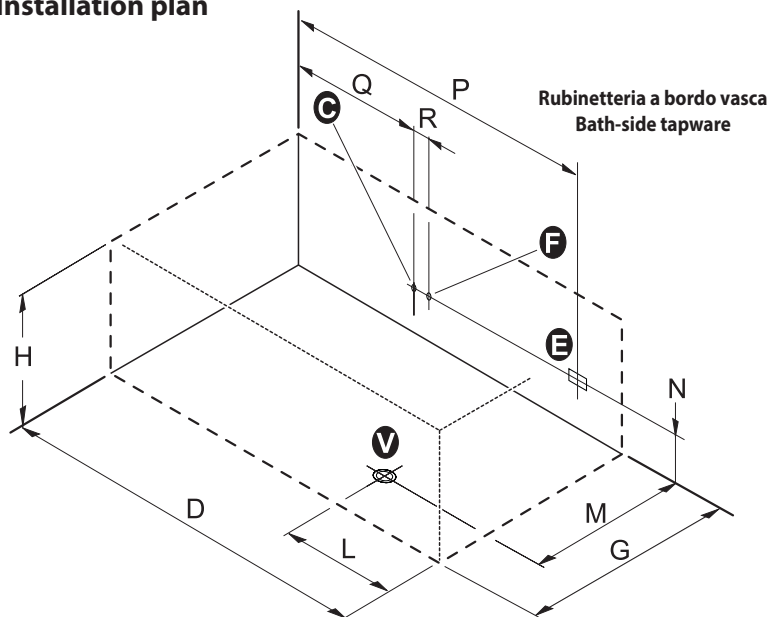
⁽¹⁾ Prevedere due tubi flessibili

⁽²⁾ Per pressioni superiori a 5 bar installare un riduttore di pressione a monte della tubatura.

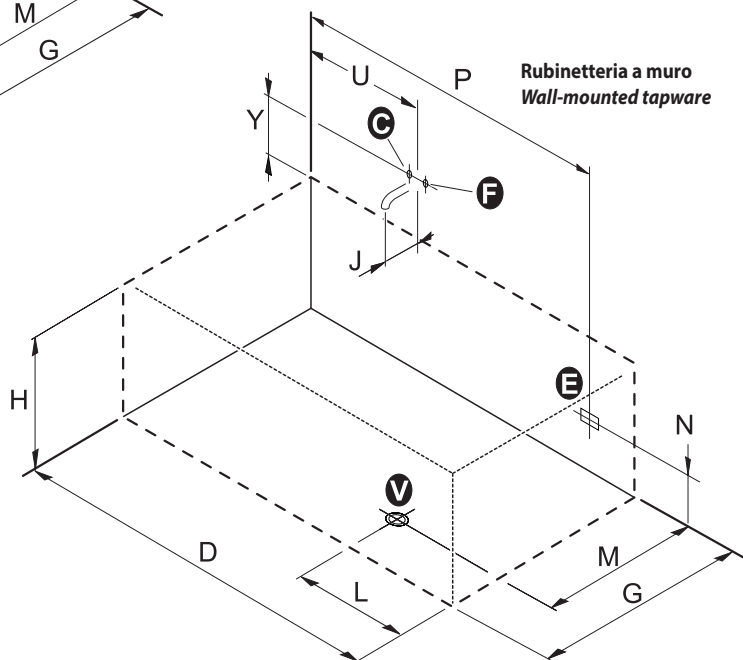
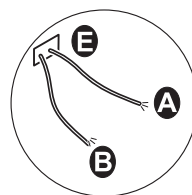
⁽¹⁾ To preview two flexible pipes.

⁽²⁾ If the water pressure exceeds 5 bars, a pressure reducer should be fitted upstream from the feed pipe.

Schema di installazione
Installation plan



Rubinerteria a bordo vasca
Bath-side tapware



Rubinerteria a muro
Wall-mounted tapware

Versione "Senza sistema":
NO predisposizioni "A" - "B" - "E"
"Without system" version:
NO predispositions "A" - "B" - "E"

Versione "Senza sistema"
+ **SOUNDLIGHT SYSTEM** (opzionale):
SI predisposizioni "A" - "B" - "E"
"Without system" version
+ **SOUNDLIGHT SYSTEM** (opzionale):
YES predispositions "A" - "B" - "E"

Il disegno rappresenta la versione DESTRA. La versione SINISTRA è speculare.
The drawing show the RIGHT side version. The LEFT side version is mirror-like.

A - Allaccio elettrico per idromassaggio IPX5
(scatola con pressacavo PG13,5) Tensione 230V CA (max)
Uscita cavo alimentaz. mt.2 tipo H05-3x2,5 mm² o 3x4,0 mm²
(a seconda del sistema)

B - Uscita cavo equipotenziale - lunghezza 2 mt

C - Attacco acqua calda per rubinetteria 1/2"

F - Attacco acqua fredda per rubinetteria 1/2"

E - Area cavi alimentazione elettrica

V - Scarico a pavimento ø 40mm

L'installazione deve avvenire a pavimento e pareti finite.

A - Electrical connect. for IPX5 box
(PG13,5 junction box with cable seal) 230 V AC (max.)
Voltage 2 m. power cable output, H05-3x2,5 mm² o 3x4,0 mm²
type (based on the system type).

B - Equipotential bonding conductor output - length 2mt

C - Hot water fitting for 1/2" tapware

F - Cold water fitting for 1/2" tapware

E - Line cord area

V - ø40mm drain fitting

Installation should occur once both the floor and walls are completed.

Misure sono in "cm"
Measurement in "cm"

D =	180	Q =	60
G =	80	R =	8
H =	53,5÷57,5	U =	55
L =	60	Y =	13
M =	55	J =	min. 13
N =	35		
P =	140		

Accertarsi che l'impianto elettrico dello stabile sia conforme alle norme CEI 64.8 e protetto da un interruttore differenziale accertandosi che l'impianto di messa a terra sia efficiente e conforme alle disposizioni CEI. Il collegamento elettrico dell'impianto idromassaggio, va eseguito in modo fisso e permanente e deve essere controllato da un interruttore omipolare con apertura dei contatti di almeno 3 mm, ed avere un potere di interruzione pari a 16A o 25A (a seconda del tipo di sistema), posto fuori dalle zone 0,1,2,3 e comunque lontano da possibili erogazioni o spruzzi d'acqua.

Il cavo di alimentazione alla centralina, deve essere del tipo H05 a tre conduttori di sezione non inferiore a 2,5 mm² o 4,0 mm² (a seconda del tipo di sistema). Per il passaggio nelle pareti di detto cavo, usare l'apposito tubo corrugato di tipo PT.

La responsabilità del Costruttore decade nel caso in cui i componenti elettrici dell'apparecchio, vengano manomessi o sostituiti con ricambi non originali e/o non riconosciuti conformi dal Costruttore.

Make sure the building electrical installation conforms to the EIC 64.8 standard and that it is protected by a magnetic circuit breaker, ascertaining also that the grounding terminal is efficient and fully compliant with IEC provisions. The electrical connection of the bathtub shall be carried out permanently and be monitored by a single-pole switch, whose contacts can open 3mm at least and featuring a cut-out capacity equal to 16A or 25A (based on the system type), located outside areas 0, 1, 2 and 3 and at any rate, as far as possible from water supply or jets.

The power-cord to the controller must be H05 with a three conductor cross-section is not less than 2,5mm² or 4,0 mm² (based on the system type). To drive the cord through the walls, use the appropriately supplied PT corrugated pipe.

This warranty is void if failure has resulted from the electrical components of the appliance being either tampered with or replaced by second-hand spare parts, and/or spare parts whose conformity is not acknowledged by the manufacturer.

IL COSTRUTTORE NON E' RESPONSABILE PER I DANNI DOVUTI AD UNA ERRATA O NON CONFORME INSTALLAZIONE.

IN NO EVENT SHALL THE MANUFACTURER BE LIABLE FOR ANY DAMAGES WHATSOEVER THAT MAY ARISE FROM INAPPROPRIATE AND NON-COMPLIANT INSTALLATION PROCEDURES. I dati e le caratteristiche indicate non impegnano la SFA S.p.A., che si riserva il diritto di apportare tutte le modifiche ritenute opportune senza obbligo di preavviso o sostituzione. Neither the information nor the characteristics reported are binding for SFA S.p.A. which reserves the right to make any improvements, as deemed necessary, without notice or with no liability to replacement.